

# Inhaltsverzeichnis

<i>Maria Selig / Susanne Ehrlich</i> Einführung .....	7
--	---

## I. Mehrsprachigkeit in der Stadt

<i>Arend Mibm</i> Mehrsprachigkeit im mittelalterlichen Köln.....	19
--	----

<i>Margriet Hoogvliet</i> <i>Mez puy que je le enten, je suy conten: Bilingual Cities</i> of Readers in the Southern Low Countries and Northern France (c. 1400–c. 1550).....	45
--	----

<i>Lorenzo Tomasin</i> Urban multilingualism. The languages of non-Venetians in Venice during the Middle Ages.....	63
--	----

Katalin Szende <i>Alter alterius lingua loquatur?</i> Mehrsprachigkeit zwischen Konsens und Konflikt – Zum Sprachgebrauch in den mittelalterlichen Städten Ungarns.....	77
--	----

<i>Hermann Scheuringer</i> Historische Demographie und historische Mehrsprachigkeit im östlichen Europa unter Beteiligung der und des Deutschen: Miteinander – Nebeneinander – Gegeneinander?.....	93
---	----

## II. Städtische Schriftlichkeit

<i>Claudine Moulin</i> Sprache(n) in der Stadt – Städtisches Schreiben: Facetten eines pragmatischen und metasprachlichen Zugriffs auf urbane Schriftlichkeit.....	105
---	-----

<i>Rainer Hünecke</i> Zur Entfaltung der deutschsprachigen Schriftlichkeit in der Stadt des Spätmittelalters und der frühen Neuzeit – Möglichkeiten und Grenzen der Erforschung.....	121
<i>Christina Waldvogel</i> Schreiben in der Stadt. Formen spätmittelalterlicher Kommunikation in Bautzener Stadtbüchern.....	139
<i>Christian Saßenscheidt</i> Die Banū Wa‘īd – eine Notarfamilie im Toledo des 12. und 13. Jahrhunderts.....	155
<i>Kathrin Kraller</i> Die volkssprachlichen Urkunden der <i>communes notarii</i> aus Moissac. Eine synchron-kontrastive und diachrone Analyse.....	169
<i>Thomas Brunner</i> Zwischen pikardischem Französisch und Latein: zum Sprachgebrauch in der diplomatischen Schriftlichkeit der Stadt Douai im 13. Jahrhundert .....	185
<i>Paul Videsott</i> Gab es eine Variation innerhalb der Pariser Kanzleisprachen? Beobachtungen anhand eines Korpus von volkssprachlichen Urkunden der <i>Prévôté</i> und der <i>Chancellerie royale</i> aus dem 13. Jahrhundert.....	205
<i>Klaus Gröbl</i> Stadtsprachenforschung und romanistische Skriptaforschung.....	223
Autorenverzeichnis.....	243
Abbildungsnachweis.....	244